



Ministero della Giustizia

Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria
Provveditorato Regionale del Piemonte e Valle D'Aosta
10100 Torino

Visto - l'art. 14 del D.P.R. 18 giugno 2002 n. 164, relativo al fondo per l'efficienza dei servizi;

Visto - l'art. 24 del D.P.R. 18 giugno 2002 n. 164 comma 5 lett. a) e comma 6 lett. a);

Visto - l'art. 3 lett. a1)-a2) e b1)-b2) dell'Accordo Nazionale sottoscritto in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro, con il quale si individuano le fattispecie che danno diritto a percepire il fondo d'incentivazione per i servizi istituzionali di cui all'art. 14 del DPR 164/2002, con riferimento all'anno 2002;

Visto - l'art. 3 lett. a1)-a2) e b1)-b2) dell'Accordo Nazionale sottoscritto in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro, con il quale si individuano le fattispecie che danno diritto a percepire il fondo d'incentivazione per i servizi istituzionali di cui all'art. 14 del DPR 164/2002, con riferimento all'anno 2003;

Tenuto conto - della necessità di conferire uniformità di indirizzo applicativo negli istituti e servizi della regione, circa l'individuazione del personale di polizia penitenziaria che si identifica nelle fattispecie individuati dagli accordi nazionali per gli anni 2002 e 2003;

Il Provveditore

e

I responsabili regionali delle organizzazioni sindacali

SAPPE - OSAPP - CISL-FPS/PP. - SINAPPe -
CGIL - FP/PP - FSA - UIL-PA/PP -
SIALPe A.S.I.A. e SAG/Polizia Penitenziaria

Stipulano la presente intesa regionale.

CGIL
Sennichio

OSAPP
Mantovani

OSAPP
FSA
CISL FPS
Mantovani

OSAPP

SAPPE
OSAPP
CISL
FSA
UIL

P.P.
Mantovani

Mantovani

Mantovani

FSA

TITOLO – I – Disposizioni Generali -

Art. 1 (campo di applicazione)

1. Il presente accordo regionale si applica a tutto il personale di polizia penitenziaria, compreso quello appartenente al ruolo separato e limitato di cui all'art. 26 della legge 15 dicembre 1990, n. 395, in servizio presso gli istituti e servizi che rientrano nella competenza del Provveditorato Regionale di Torino.
2. L'accordo di cui al comma 1) fa riferimento esclusivamente ai contenuti degli accordi nazionali sottoscritti in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro relativi ai fondi d'incentivazione dei servizi istituzionali da corrispondere per gli anni 2002 – 2003.

TITOLO – II – Individuazione del Personale -

Art. 2 (personale in servizio presso gli istituti penitenziari)

1. Al fine di conferire uniformità ed omogeneità in tutta la regione, si individua, quale appartenente alla fattispecie di cui alla lettera b1/b2 degli accordi indicati nel comma 2) del precedente articolo, il personale, di cui all'art. 1 comma 1) del presente accordo, che nel corso degli anni 2002 e 2003:
 - a) ha svolto servizio presso l'ufficio segreteria;
 - b) ha svolto servizio presso gli uffici amministrativo – contabili;
 - c) ha svolto servizio presso le sale convegno;
 - d) ha svolto servizio in qualità di gestore sala convegno;
 - e) ha svolto servizio presso gli uffici servizi;
 - f) ha svolto servizio presso l'ufficio Conti Correnti detenuti;
 - g) ha svolto servizio presso l'Ufficio Educatori e/o Segreteria Tecnica detenuti;
 - h) ha frequentato corsi di formazione e/o aggiornamento professionale.
2. Al personale che ha svolto incarichi presso i posti di servizio fuori da quelli di cui al comma 1) del presente articolo, compete la quota del fondo per l'incentivazione dei servizi istituzionali di cui alle fattispecie indicate negli artt. 3

TSR
SAPP. Soby
SAT P.P.
Pantano Mayer

TSR
AM

TSR PPS
Mayer

CGIC
Soubh
OSAPP

TSR
Pantano Mayer

TSR
Pantano Mayer

TSR

TSR

OSAPP

lett. a1/a2 degli accordi sottoscritti in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro per gli anni 2002 e 2003.

3. In caso di espletamento di più incarichi, al personale compete il trattamento più favorevole

Art.3

(personale in servizio presso in Provveditorato Regionale)

1. Relativamente al personale di cui all'art. 1 comma 1 del presente accordo in servizio presso gli uffici del Provveditorato Regionale dell'Amministrazione Penitenziaria del Piemonte e della Valle d'Aosta, si individua, quale appartenente alla fattispecie di cui alla lettera b1/b2 degli accordi indicati nel comma 2 del precedente articolo, il personale, di cui all'art. 1 comma 1 del presente accordo, che nel corso degli anni 2002 e 2003:
 - a) ha svolto servizio presso l'ufficio segreteria Polizia penitenziaria;
 - b) ha svolto servizio presso l'ufficio segreteria Amministrativa;
 - c) ha svolto servizio presso l'ufficio amministrativo-contabile;
 - d) ha svolto servizio presso il settore logistico dell'armamento e del vestiario;
2. Al personale che ha svolto incarichi presso i posti di servizio fuori da quelli di cui al comma 1) del presente articolo, compete la quota del fondo per l'incentivazione dei servizi istituzionali di cui alle fattispecie indicate negli artt. 3 lett. a1/a2 degli accordi sottoscritti in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro per gli anni 2002 e 2003.

Art. 4

(personale in servizio presso i CSSA)

1. Al personale di cui all'art. 1 comma 1) del presente accordo in servizio presso i Centri di Servizio Sociali per Adulti ubicati nel distretto di competenza del Provveditorato Regionale dell'Amministrazione Penitenziaria del Piemonte e della Valle d'Aosta, compete la quota del fondo per l'incentivazione dei servizi istituzionali di cui alle fattispecie indicate negli artt. 3 lett. a1/a2 degli accordi sottoscritti in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro per gli anni 2002-2003.

S. Apre S. 10/7
S. Apre S. 10/7

S. Apre
P. M. M. M.

OSAPP
F. G. I. L.
F. G. I. L.
OSAPP
F. S. D.
OSAPP
F. S. D.
OSAPP
OSAPP
OSAPP
OSAPP

TITOLO - III -
Individuazione dei compiti o incarichi che hanno comportato disagi o responsabilità

Art. 5

(compiti o incarichi che hanno comportato disagi)

1. Preso atto dei criteri di cui all'art. 2 comma 6 degli accordi per l'utilizzazione del fondo per gli anni 2002 e 2003, rilevato che la situazione di sovraffollamento del distretto, la presenza costante nella pressochè totalità delle sezioni detentive di detenuti con particolari esigenze trattamentali (tossicodipendenti in trattamento farmacologico, detenuti sottoposti a grande sorveglianza, soggetti di particolare pericolosità penitenziaria) ha comportato disagio nello svolgimento del servizio presso le medesime situazioni detentive, sono individuati quali compiti comportanti disagio i servizi svolti presso le sezioni detentive.
2. Sono altresì individuati quali compiti comportanti disagio l'espletamento di turni di servizio che abbiano comportato l'esposizione ad agenti atmosferici per almeno tre ore per turno e i servizi armati per almeno tre ore per turno.
3. Sono altresì individuati quali compiti che comportano disagio i servizi di piantonamento presso luoghi esterni di cura e l'espletamento del servizio traduzioni.

Art. 6

(compiti o incarichi che hanno comportato responsabilità)

1. Le parti individuano quali incarichi comportanti responsabilità, ai fini del riconoscimento dei compensi di cui all'art. 2, comma 6 dell'accordo per l'utilizzo del fondo per gli anni 2002 e 2003:
 - a) L'espletamento di compiti di sorveglianza generale;
 - b) L'espletamento di compiti di sorveglianza interna;
 - c) L'espletamento delle mansioni relative al servizio di matricola dei detenuti ed internati;

[Handwritten signature]

[Handwritten notes]

*OSAP
D. Jambler*

OSAP [unclear]

*OSAPP
[unclear]*

*OSAP
[unclear]*

*OSAP
[unclear]*

*OSAPP
[unclear]*

[Handwritten signature]

TITOLO – IV – Coordinatori e Responsabili delle UU.OO.

Art. 7

(Coordinatore e Responsabile delle Unità Operative costituite presso il
Provveditorato Regionale)

1. Al fine di una corretta interpretazione di quanto contenuto negli artt. 3 lettere f) degli accordi nazionali sottoscritti in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro, relativamente al fondo per l'incentivazione dei servizi istituzionali per gli anni 2002 – 2003 destinato agli uffici della sicurezza, traduzioni e piantonamento, sono considerate unità operative costituite presso il Provveditorato Regionale dell'Amministrazione Penitenziaria per il Piemonte e la Valle d'Aosta in seno agli Uffici di corrispondenza, i seguenti settori e servizi:
 - a) settore delle assegnazioni e dei trasferimenti dei detenuti;
 - b) settore delle traduzioni;
 - c) servizio scorte e tutela.

2. Al personale di polizia penitenziaria assegnato, con formale provvedimento, quale Responsabile di uno dei settori di cui alle lettere a) b) c) del comma 1) del presente articolo o quale Coordinatore di più settori, compete, per gli anni 2002-2003, il compenso indicato agli art. 3 lett. f) degli accordi nazionali firmati in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro.

Art. 8 (norme finali)

1. Nel novero dei giorni di effettiva presenza in servizio concorrono anche le assenze per infermità per fatti accaduti in servizio nel corso dell'anno, i riposi per donazioni di sangue, il recupero riposi, le festività infrasettimanali.
2. La presente intesa, stipulata ai solo fini di conferire uniformità di indirizzo nella Regione, è parte integrante del protocollo d'intesa regionale che verrà sottoscritto ai sensi dell'art. 3 dell'Accordo Nazionale Quadro firmato in data 24 marzo 2004.

Torino, li 03 maggio 2004

SAF C.A.
F.S.
OSAPP

Le OO.SS.:
S.A.P.Pe.

OSAPP
Alfredo OSAPP

S.A.P.P.E.
Folardi
OSAPP
OSAPP

La Parte Pubblica
Dott. Vincenzo Castoria
Dott. Domenico Arena
Rag. Nunzio Preziosi

OSAPP
Domenico
OSAPP

NOTA A VERBALE

Le organizzazioni sindacali firmatarie dell'intesa regionale relativa al fondo per l'incentivazione dei servizi istituzionali, dopo l'ampio confronto con l'amministrazione valutano condivisibile le linee proposte dalla stessa circa l'individuazione del personale da individuare nelle fattispecie di cui agli artt. 3 degli accordi nazionali sottoscritti in data 24 marzo 2004 in seno all'Accordo Nazionale Quadro.

Tuttavia, stante il sacrificio quotidiano con cui il personale di polizia penitenziaria della regione svolge il proprio servizio che nella maggior parte dei casi è dettato dalla cronica carenza organica, ritengono che tutto il personale di polizia penitenziaria in servizio nelle realtà penitenziarie del Piemonte si debba collocare tutto nelle fattispecie indicate alle lettere a1) e a2) degli accordi di cui sopra.

FSD
Aldy

CISL FPS
M. J.

SINAPPE
F. B.

CGIL
J. M.
OSAPP M. C.

~~Alfredo~~
OSAPP

SAPP

S. G.

AL

19

Seg. P.P.
P. M.

O.S.A.P.P.

Massimo Allibon

C.I.S.L.-F.P.S./P.P.

Gianni

U.I.L. - P.A./P.P.

Me

C.G.I.L. - F.P./P.P.

Giuseppe

S.I.N.A.P.Pe.

Antonio

F.S.A. C.N.P.P. - Si.A.P.Pe. - U.G.L./F.N.P.

Alfio

Si.A.L.Pe. - A.S.I.A. - **ASSENTE**

S.A.G.-P.P.

Paolo M. de.

Antonio
Dei